

NL

Gebruiksaanwijzing



(EU) 2016/425
EN ISO 20471:2013+A1:2016
EN ISO 13688:2013



Item: TERNI - KLD080-005117(S) t/m KLD080-005179(XXXXL) geel en KLD080-005186(s) t/m KLD080-005247(XXXXL) oranje
Omschrijving: Hoge zichtbaarheidskleding van polyester met reflectie strepen.

EN ISO 20471



Deze kleding voldoet aan de eisen die gesteld worden voor veiligheid en gezondheid van het Europese voorschrift: (EU) 2016/425, EN ISO 20471:2013+A1:2016
Getest door: Shirley® (Notified Body No. 2895 for Regulation (EU) 2016/425)

EN ISO 13688:2013

De kleding dient altijd volledig vastgemaakt te worden om de hierboven vermelde klasse van bescherming te waarborgen.

Instructie voor gebruik:

Was het kledingstuk binnenste buiten om de reflecterende tape te beschermen tijdens het wassen. Was de kleding alleen met behulp van producten zonder optische witmakers om te voorkomen dat de kleur verandert en om daling van de zichtbaarheid tegen te gaan.

Opslag:

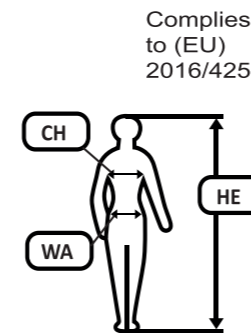
Niet bewaren op plaatsen onder direct zonlicht. Indien het kledingstuk nat geworden is eerst op kamertemperatuur laten drogen voordat U het kledingstuk opbergt.

Voor zover wij weten zijn er geen componenten die allergieën veroorzaken.

Beschikbare maten en uitvoeringen:

Passen volgens borst afmeting. Dit kledingstuk heeft 10 centimeter ingebouwde tolerantie voor draagcomfort. En de mogelijkheid om de kleding dunne lagen onderkleding te dragen. Als er dikkere onderkleding wordt gedragen kan een grotere maat nodig zijn.

SIZE:	CHEST	WAIST	HEIGHT
XS (42/44)	71 - 79	58 - 66	148 - 156
S (46/48)	80 - 88	66 - 74	156 - 164
M (50/52)	89 - 97	74 - 82	164 - 172
L (54/56)	98 - 106	82 - 90	172 - 180
XL (58/60)	107 - 115	90 - 98	180 - 188
XXL (62/64)	116 - 124	98 - 106	188 - 196
XXXL (66/68)	125 - 133	106 - 114	196 - 204
XXXXL (70/72)	134 - 142	114 - 122	204 - 212



Complies to (EU) 2016/425

Wasvoorschriften:

Dit kledingstuk moet worden schoongemaakt om effectief te blijven. Vervang het kledingstuk onmiddellijk indien onherstelbaar bevlekt of beschadigd. In dien het reflecterende materiaal is beschadigd is de zichtbaarheid niet langer gewaarborgd.

- **Maximaal** 25x wassen
- **Niet** met biologisch poeder wassen
- Wassen op **maximaal** 40 graden, warme handwas, koud spoelen, kort wasprogramma, niet wringen, niet in de droger, niet strijken.



Garantie:

De garantie vervalt indien er schade of gebreken zijn, welke het gevolg zijn van onjuist gebruik, opslag, het niet opvolgen van de wasvoorschriften, het aanbrengen van modificatie(s) en het niet raadplegen en opvolgen van de gebruiksaanwijzing. Als bewijs voor een geldige aanspraak op garantie geldt de aankoop bon met vermelding van de datum van aankoop van uw veiligheidsjas.



Van Cranenbroek ELC BV
Anthony fokkerstraat 11
6021 PP Budel, Nederland
www.vancranenbroek.com

EN

Instructions



(EU) 2016/425
EN ISO 20471:2013+A1:2016
EN ISO 13688:2013



Item: TERNI - KLD080-005117(S) t/m KLD080-005179(XXXXL) geel en KLD080-005186(s) t/m KLD080-005247(XXXXL) oranje
Description: High visibility polyester clothing with reflection stripes.

EN ISO 20471



This clothing complies with the requirements for safety and health of the European regulation: (EU) 2016/425, EN (EU) 2016/425, EN ISO 20471:2013+A1:2016
Tested by: Shirley® (Notified Body No. 2895 for Regulation (EU) 2016/425)

EN ISO 13688:2013

The clothing must always be fully fastened to ensure the above mentioned class of protection.

Instruction for use:

Wash the garment inside out to protect the reflective tape during washing. Wash clothing only with the help of products without optical brighteners to prevent the color from being changed and to prevent the loss of visibility.

Storage:

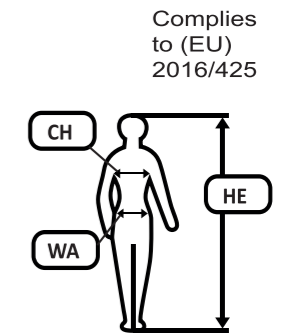
Do not store in places under direct sunlight. If the garment has become wet, let it dry at room temperature before storing the garment.

As far as we know, there are no components that cause allergies

Available sizes and versions:

Fit according to chest size. This garment has 10 centimeters built-in tolerance for wearing comfort. And the ability to wear the clothes thin layers of undergarments. If larger undergarments are worn, a larger size may be required.

SIZE:	CHEST	WAIST	HEIGHT
XS (42/44)	71 - 79	58 - 66	148 - 156
S (46/48)	80 - 88	66 - 74	156 - 164
M (50/52)	89 - 97	74 - 82	164 - 172
L (54/56)	98 - 106	82 - 90	172 - 180
XL (58/60)	107 - 115	90 - 98	180 - 188
XXL (62/64)	116 - 124	98 - 106	188 - 196
XXXL (66/68)	125 - 133	106 - 114	196 - 204
XXXXL (70/72)	134 - 142	114 - 122	204 - 212



Complies to (EU) 2016/425

Washing instructions:

This garment must be cleaned to remain effective. Replace the garment immediately if it is irreparably stained or damaged. If the reflective material is damaged, the visibility is no longer guaranteed.

- Wash a **maximum** of 25x
- Do **not** wash with organic powder
- Wash at up to 40 degrees, warm hand wash, cold rinse, short wash cycle, do not wring, do not tumble dry, do not iron



Guarantee:

The warranty expires if there is damage or defects, which are the result of improper use, storage, non-compliance with the washing instructions, the making of modification(s) and failure to consult and follow the instructions for use. As proof of a valid warranty claim, the purchase receipt is the date of purchase of your safety jacket.



Van Cranenbroek ELC BV
Anthony fokkerstraat 11
6021 PP Budel, Nederland
www.vancranenbroek.com

FR

Manuel d'utilisation

(EU) 2016/425
EN ISO 20471:2013+A1:2016
EN ISO 13688:2013



Objet: TERNI - KLD080-005117(S) jusqu'à KLD080-005179(XXXXL) jaune en KLD080-005186(s) jusqu'à KLD080-005247(XXXXL) orange
Description: Vêtements en polyester haute visibilité avec des bandes réfléchissantes.

EN ISO 20471



Ce vêtement est conforme aux exigences de sécurité et de santé de la réglementation européenne: (UE) 2016/425, (EU) 2016/425, EN ISO 20471:2013+A1:2016
Testé par: Shirley® (Notified Body No. 2895 for Regulation (EU) 2016/425)

EN ISO 13688:2013

Les vêtements doivent toujours être entièrement attachés pour assurer la classe de protection mentionnée ci-dessus.

Instruction pour l'utilisation:

Laver le vêtement à l'envers pour protéger le ruban réfléchissant pendant le lavage. Lavez les vêtements uniquement à l'aide de produits sans azurants optiques pour éviter que la couleur ne soit changée et pour éviter la perte de visibilité.

Espace de rangement:

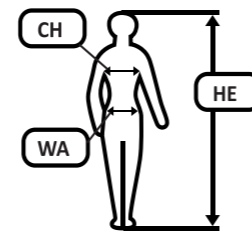
Ne pas stocker dans des endroits sous la lumière directe du soleil. Si le vêtement est devenu humide, laissez-le sécher à température ambiante avant de ranger le vêtement.

Pour autant que nous sachions, il n'y a pas de composants qui causent des allergies.

Tailles et versions disponibles:

Ajuster en fonction de la taille de la poitrine. ce vêtement a une tolérance intégrée de 10 centimètres pour le confort de port. Et la capacité de porter les vêtements couches minces de sous-vêtements. Si des sous-vêtements plus grands sont portés, une plus grande taille peut être nécessaire.

SIZE:	CHEST	WAIST	HEIGHT
XS (42/44)	71 - 79	58 - 66	148 - 156
S (46/48)	80 - 88	66 - 74	156 - 164
M (50/52)	89 - 97	74 - 82	164 - 172
L (54/56)	98 - 106	82 - 90	172 - 180
XL (58/60)	107 - 115	90 - 98	180 - 188
XXL (62/64)	116 - 124	98 - 106	188 - 196
XXXL (66/68)	125 - 133	106 - 114	196 - 204
XXXXL (70/72)	134 - 142	114 - 122	204 - 212



Complies to (EU) 2016/425

Instructions de lavage:

Ce vêtement doit être nettoyé pour rester efficace. Remplacer le vêtement immédiatement s'il est irrémédiablement taché ou endommagé. Si le matériau réfléchissant est endommagé, la visibilité n'est plus garantie.

- Laver un **maximum** de 25x
- Ne pas** laver avec de la poudre organique
- Laver jusqu'à 40 degrés, lavage à la main chaud, rinçage à froid, lavage court cycle, ne pas essorer, ne pas sécher en machine, ne pas repasser

Garantie:

La garantie expire en cas de dommages ou de défauts résultant d'une mauvaise utilisation, d'un stockage, d'un non-respect des instructions de lavage, d'une modification ou d'une modification et d'un non-respect des instructions d'utilisation. Comme preuve d'une réclamation de garantie valide, le reçu d'achat est la date d'achat de votre veste de sécurité.



Van Cranenbroek ELC BV
Anthony fokkerstraat 11
6021 PP Budel, Nederland
www.vancranenbroek.com

DE

Bedienungsanleitung

(EU) 2016/425
EN ISO 20471:2013+A1:2016
EN ISO 13688:2013



Artikel: TERNI - KLD080-005117(S) bis zu KLD080-005179(XXXXL) gelb und KLD080-005186(s) bis zu KLD080-005247(XXXXL) orange
Beschreibung: Warnbare Polyester-Kleidung mit Reflektionsstreifen.

EN ISO 20471



Diese Kleidung entspricht den Anforderungen für Sicherheit und Gesundheit der europäischen Verordnung: (EU) 2016/425, EN ISO 20471:2013+A1:2016
Getestet von: Shirley® (Notified Body No. 2895 for Regulation (EU) 2016/425)

EN ISO 13688:2013

Die Kleidung muss immer vollständig geschlossen sein, um die oben genannte Schutzklasse zu gewährleisten.

Gebrauchsanweisung:

Waschen Sie das Kleidungsstück von innen nach außen, um das reflektierende Band während des Waschens zu schützen. Waschen Sie Kleidung nur mit Hilfe von Produkten ohne optische Aufheller, um zu verhindern, dass die Farbe verändert wird und um den Verlust der Sichtbarkeit zu verhindern.

Lagerung:

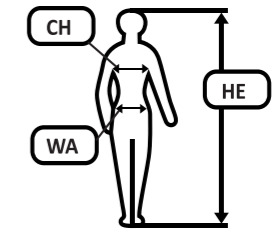
Nicht an Orten mit direkter Sonneneinstrahlung lagern. Wenn das Kleidungsstück nass geworden ist, lassen Sie es bei Raumtemperatur trocknen, bevor Sie das Kleidungsstück lagern

Soweit wir wissen, gibt es keine Komponenten, die Allergien auslösen.

Verfügbare Größen und Versionen:

Fit nach Brustgröße. Dieses Kleidungsstück hat eine Toleranz von 10 Zentimetern für den Tragekomfort. Und die Fähigkeit, die Kleidung dünne Schichten der Unterwäsche zu tragen. Wenn größere Unterwäsche getragen wird, kann eine größere Größe erforderlich sein.

SIZE:	CHEST	WAIST	HEIGHT
XS (42/44)	71 - 79	58 - 66	148 - 156
S (46/48)	80 - 88	66 - 74	156 - 164
M (50/52)	89 - 97	74 - 82	164 - 172
L (54/56)	98 - 106	82 - 90	172 - 180
XL (58/60)	107 - 115	90 - 98	180 - 188
XXL (62/64)	116 - 124	98 - 106	188 - 196
XXXL (66/68)	125 - 133	106 - 114	196 - 204
XXXXL (70/72)	134 - 142	114 - 122	204 - 212



Complies to (EU) 2016/425

Waschanleitung:

Dieses Kleidungsstück muss gereinigt werden, um wirksam zu bleiben. Tauschen Sie das Kleidungsstück sofort aus, wenn es irreparabel verschmutzt oder beschädigt ist. Wenn das reflektierende Material beschädigt ist, ist die Sichtbarkeit nicht mehr gewährleistet.

- Waschen Sie **maximal** 25x
- Nicht** mit Bio-Pulver waschen
- Bei 40 Grad** waschen, Handwäsche warm, kalt spülen, kurz waschen, nicht auswringen, nicht im Trockner trocknen, nicht bügeln.

Garantie:

Die Garantie erlischt, wenn Schäden oder Defekte auftreten, die auf unsachgemäßen Gebrauch, Lagerung, Nichtbefolgen der Waschanweisungen, das Vornehmen von Änderungen und das Nichtbeachten der Gebrauchsanweisungen zurückzuführen sind. Als Nachweis für einen gültigen Garantieanspruch gilt der Kaufbeleg als Kaufdatum Ihrer Sicherheitsjacke..



Van Cranenbroek ELC BV
Anthony fokkerstraat 11
6021 PP Budel, Nederland
www.vancranenbroek.com